

SCHAEFFLER

VAT reg.nr.: DE291636028

**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA**2 Nota di ricevimento / Receiving Notes****6 Trasporto / Freight**Porto franco/
FreePorto assegnato /
Not FreeFerrovia/
RailTrasporto /
FreightEspresso/
ExpressMezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

7 Consegna / DeliveryTrasportatore/
CarrierMezzo vostro/
Other VehicleMezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Incoterms

EXW NÜRNBERG

**3 Consegna n./
Delivery Note No.**

38524741

**4 Data spedizione/
Shipping Date**

27.08.2019

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

142153

N. fornitore/
Supplier No.
91000733

VAT reg.nr.:

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario/ Receiver No.	16 Nr. d'ordine/ Order No.
550003885002	413		WP/WS-P24L1 Friederike Kraus	+49 (9132) 82-4261	24466	198648
19 Codice destinazione/ Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard		20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight	
					177,0 KG	
21 Imballaggio/ Packing	22 x 0000SON		20 Porto assegnato/ Not Free	23/24 Netto/Net	138,9 KG	
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address			22 Specifica di destinazione/ Receiving Location	26 Destinazione Receiving Location		
			49462217	14248		

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9009005174	F-603991.AXK/0-10#W Gabbia assiale 082525340-9065-12	9.000	PZ	38524741/10

963060899

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550003885002Lotto / Batch
0034687486Quantità / Quantity
9.000 PZUrsprungsland / Country of origin
Germania

Precedente sigla Materiale: F-603991.AXK/0-10

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	963060899	138,9 KG	177,0 KG	800x 600x 895 MM	0000SON	
	340476439630608991	Articolo	082525340-9065-12	F-603991.AXK/0-10#W		Quantità: 9000 PZ

Gestione imballaggi a rendere

1,000	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
20,000	P-14-R4315-1 KLT BL-400X300X147	0000SON
1,000	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea degli Stati Uniti.

ROEDERER+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 9000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità imballi:

Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO

Data controllo:

Firma

Pagina 1/2



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-008040 vom 27.08.2019



19-008040

Ludwigsburg, 27.08.2019

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 30.08.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 27.08.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	38498961	92	COLLI	Getriebeteile	11.166	
2	38524741					
3	38514736					
4	38525705					
5	38525427					
6	38525444					
7	38526608					
8	38525478					
9	38525548					
10	38525603					
11	38525622					
12	38525629					
13	38525640					
14	38525585					
15	38525646					
16	38526683					
17	38526740					
Summe: Total.		92,00 COLLI				
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Kfz Anhängen Fahrer						

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

30 AGO 2019

ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità
11.166,00